



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
Cabot Place, Phase II, 2nd Floor  
Box 4600  
St. John's, NL  
A1C 5T2  
Bid Fax: (709) 772-4603

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
PWGSC / TPGSC - Nfld. Region  
Cabot Place, Phase II, 2nd Floor  
Box 4600  
St. John's, NL  
A1C 5T2

<b>Title - Sujet</b> engin de pêche au crabe	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F6087-200012/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 003
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F6087-200012	<b>Date</b> 2021-01-04
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$XAQ-027-7530	
<b>File No. - N° de dossier</b> XAQ-0-43118 (027)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Newfoundland Standard Time NST <b>on - le 2021-01-12</b> Heure Normale de Terre-Neuve HNT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Walsh, Heather	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> xaq027
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (709) 631-1853 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (709) 772-4603
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> Department of Fisheries and Oceans 121 Glencoe Drive Mount Pearl, NL A1N 4T5	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

## MODIFICATION N° 003 À L'INVITATION

\*\*\*\*\*  
\*\*\*\*\*

LA MODIFICATION SUIVANTE DES DOCUMENTS EST EFFECTIVE IMMÉDIATEMENT. L'AMENDEMENT COMPORTE UNE PARTIE DES DOCUMENTS DU CONTRAT.

\*\*\*\*\*  
\*\*\*\*\*

La date de clôture a été prolongée au 12 janvier 2021.

### Questions et réponses:

Item	Question	Answer
Q1	Article: Sacs de sable - plus de détails? la taille, le poids, s'ils ont besoin de pièces jointes «sacs de sable» est une description assez vague.	Sacs de sable (également appelés cochons de sable) - environ 25 livres - nécessite des pièces jointes
Q2	Cordon nova 9/16 po - plus de détails, je ne connais aucun produit appelé nova cord, connaissez-vous le type de corde, c'est-à-dire poly torsadé? Ou le fabricant?	Cordon Nova - Corde poly torsadée de 9/16 pouces
Q3	Pièges à crabe des neiges de petite taille (50 pouces de diamètre; filet de 42 mm): Nous pouvons fournir un filet à mailles de 50 mm. Serait-ce acceptable?	Non - toute sorte de substitution ne conviendrait pas
Q4	Taille de la ficelle: Petit piège à mailles - 2,5 mm La taille de 2,75 à 3 mm de la ficelle serait-elle acceptable pour les petits mailles?	Non - toute sorte de substitution ne conviendrait pas

\*\*\*\*\*  
\*\*\*\*\*

En soumettant son offre, le soumissionnaire confirme qu'il a lu et compris les exigences exprimées dans tous les amendements et a inclus tous les coûts de ces exigences dans le montant total de l'offre.

N° de l'invitation - Sollicitation No.  
F6087-200012/A  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
F6087-200012

N° de la modif - Amd. No.  
003  
File No. - N° du dossier  
XAQ-0-43118

Id de l'acheteur - Buyer ID  
xaq027  
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

---

LES AUTRES MODALITÉS ET CONDITIONS RESTENT LES MÊMES.

\*\*\*\*\*  
\*\*\*\*\*